



湘南ジャーナル

NEWS, CULTURE, INFORMATION, LIFESTYLE & YOUR LOCALISM

No. 1544
2012
11/30
FRI



平塚発、ニューヒーロー 平塚戦隊ボウハンジャー

子どもの頃、特に男の子なら誰もが憧れたであろう戦隊ヒーロー。そんなヒーローが平塚に誕生した。平塚警察署生活安全課が生み出したヒーローは、平塚の安全を守るべく今日もどこかで戦っている。

生 活安全課とは安全相談をはじめとする安全・安心なまちづくり、青少年の健全育成、許認可業務といった様々な業務を担当する、警察組織の中でも市民の生活に密接に関わる部署だ。この生活安全課でボウハンジャーは産声をあげた。

誕生

「単純に、子どもに受け入れられるためにはこれかな、と思って」と

生活安全課の加藤美沙さん。自身も小さな息子を育てる中、広報不足を感じていた防犯のイベントで目玉となるキャラクターとして、戦隊モノをオマージュしたボウハンジャーを提案した。話はあっと言う間に形になり、平塚戦隊ボウハンジャーが誕生。平塚の安全を守るべく活動を開始した。赤、青、黄色の3人のボウハンジャーと悪役・ワゴドンで実施される寸劇仕立ての非行防止・防犯教室は、子

どもはもちろん大人にまでアピールでき、思った以上に反応は良かった。ボウハンレッドに扮する同課職員は「小さい頃はもちろん僕も戦隊モノを見ていました。まさか自分がやるとは思わなかったですが…やっぱり感動しますよね」とマスクの奥で目を細める。

現実の先に

もちろん、ただのパフォーマンスとして生まれたわけではない。同課の東 尚幸課長は「啓発には硬軟両様が必要、『軟』の部分がボウハンジャー」と話す。市内で今年10月までに発生した自転車盗難は788件、オートバイ盗難が363件、万引きが189件となっている。これらは認知件数(実際に届け出された件数)であり、実際の件数はこれを上回ると予想される。さら

に平塚は子どもや女性への盗撮・痴漢・暴行などの件数が、県下でも上位にあり、対策が急がれる。自転車盗難、万引きなどは「ゲートウェイ犯罪」といわれ、より重大な犯罪への入り口になるとされる。「小学校、幼稚園のうちから規範意識を高める必要がある」と東課長。青少年に対する啓発活動が重要になるという背景から、必要とされ生まれたボウハンジャー。だが数字に目を向けた時、彼らが本当にヒーローになるのはまだ先になりそうだ。東課長も「皆さんからご意見を頂いて育てていきたい」と親心を見せる。

ボウハンジャーが真のヒーローになる日、平塚が真に安心・安全なまちになる日。それは彼らよって与えられるものではなく市民自らが能動的に得ようとしなければな

らない。それこそ、ボウハンジャーがいなくても、一人一人がボウハンジャーになれる程に。

【写真左】警察署の前で決めポーズをとるボウハンジャー

【写真右】悪役のワゴドン

銘菓
みずじらし
鷺屋堂 平塚駅前
☎21-1038
<http://www.rogetsudou.com/>

TOKKEY
セキュリティの最新係
(株)特別警備保障
ご用は トクベツ
0120-48-1092
<http://www.tokkey.co.jp>

ご希望の挙式が見つかる **ブライダルフェア**
2012.12. Bridal Fair

12/1 13:00~
英国ロイヤルウェディング

12/2 10:00~20:00
ウェディング相談会

12/8 11:00~(一部)
英国ロイヤルウェディング
16:00~(二部)
キャンドルウェディング

12/9 11:00~
英国ロイヤルウェディング

プレミアムシーズンプラン
先着10組様 平成25年3月までに
ご結婚式をお考えの二人へ…
豪華2大特典がついているとってもお得なプラン
●挙式料100%OFF
●セミオーダードレスプレゼント

Happy Spring Plan
ハッピースプリングプラン
先着10組様 平成25年4・5・6月までに
ご結婚式をお申込みの二人へ…
●会場費50%OFF
●フリードリンク1ランクUP or
挙式演出1点プレゼント
●セミオーダードレスプレゼント

ブライダル お問い合わせ・お申し込み・資料請求は **TEL: 0463-21-7110**

チャペルの下のレストラン
SUN GARDEN
フランス紀行
ハーフランチバイキング

12/3(月)~12/25(火)

メインはお好みで1品どうぞ

- 牛ロース肉ステーキ・シャンピニオンとエストラゴンのシャスール
- ヒナ鶏のロティ・クリスマスバージョンソース
- 寒サワラと帆立貝のソテー・カレー風味のカプリソース

11:00~15:00(14:00LO)

お一人様 ¥2,100
シルバー(60歳以上の方) ¥1,890
小学生 ¥1,050
未就学のお子様 無料

期間中に来店されたお客様に特典

- ①ポイント2倍(¥1000で2ポイント捺印)
- ②ソフトドリンク飲み放題

食べ放題メニュー

- 鴨とフォアグラのパーティ
- ニシンの酢づけヨーグルトドレッシング
- ディール風味のマリネサーモン
- 魚介とじゃがいものタップナードあえ フランドル風
- 赤キャベツとりんごのマリネサラダ& キャロットラッペ
- 白インゲン豆・ひよこ豆サラダ・パープのピストゥソース
- クラムチャウダースープ
- シュクルトとソーセージのアルザス風
- なすとミートソースのラザニアグラタン
- ガーデン石釜焼きピッツァ各種
- ホテルオリジナルデザート
- チョコレートファウンテン など

※写真は全てイメージです。
※当ホテルのお米は国内産を使用しております。

無料シャトルバスをご利用下さい
平塚駅北口発 10:45・11:15・11:45
ホテル発 13:30・14:30

NEWS 01

相互協力で地域災害対応力を強化 消防指令業務を共同運用へ 平塚市・大磯町・二宮町

消 防指令業務の効率化、維持管理経費の削減、一元管理による迅速・的確な相互応援体制を構築するとして、平塚市・大磯町・二宮町は26日、「平塚市・大磯町及び二宮町における消防指令業務の共同運用等に関する合意書」を締結した。1市2町では今後、合意書に基づき、各市町で議会の議決を経て協議会を設置し、広域的な消防指令業務体制の確立を目指す。

現在1市2町の各通信指令室で行われている119番通報の受信や出場指令等を一括し、一元管理す

ることになる「消防司令センター」は平塚市新庁舎内の市消防本部に設置される(担当職員は各市町から出向)。このため、実際に運用開始となるのは庁舎完成後の平成29年2月以降とのこと。

なお、共同運用等による経費削減の効果額は、1市2町合計で少なくとも約4億円(デジタル無線化整備費、システム整備費など)に上ると試算されている。

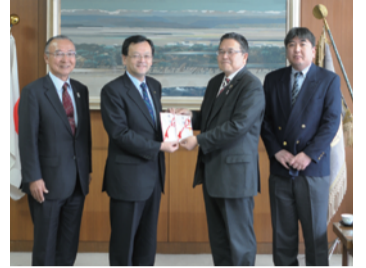
調印を終えた落合克宏平塚市長は「合意書を皮切りに、今後お互いに協力し合い、地域の相互連携を進めていきたい」と思いを述べた。



合意書に調印後、握手を交わす(左から)坂本町長、落合市長、中崎町長

中崎久雄大磯町長は「市民市民の生命を守る新しい第一歩。(今年3月、1市2町で協定を締結した)ゴミ処理広域化と同じく、大きな喜びを感じております」。坂本孝也二宮町長は「我々の町から派遣

する職員にも大変学ぶものがあり、大賛成で調印しました。今後もお世話になる町ですけど、末永く宜しくお願いします」とそれぞれの所感を述べた。



曹監督、来季も 湘南ベルマーレは21日、今季監督を務めた曹貴裁氏(43)が来季も続投すると発表した。曹監督は「湘南らしさ」をさらに磨いて、選手、スタッフ、サポーターの皆さんと喜び合える1年にしたいと思います」とコメントしている。

NEWS 02

評価を次年度へ 大磯町で行政評価実施

大 磯町では、現在実施している事務事業をより効果的かつ効果的に運営するための行政評価を23日に行った。3回目となる今年度は、町民目線からの意見などを評価の参考に加えるため、学識経験者など3人の評価委員と共に4人の一般公募町民も外部評価に参加。傍聴者は80人程が集まった。対象事業は「障害者医療費助成事業」、「小児医療費助成事業」、「火葬料補助金交付事業」、「観光啓発・宣伝事業」、「耐震改修補助事業」、「街頭消火器更新事業」の6つ。評価の考え方の



ランクとして「適当」「改善・継続」「見直し」「休・廃止」の4つが設定され、「観光啓発・宣伝事業」が休・廃止、その他5つの事業が見直しという評価となった。評価コメントやランク分けの詳細は町HPで確認できる。

NEWS 03

救命率向上へ 来年1月から連携事業 平塚市消防本部・平塚市民病院

救 急隊を常時医療機関に派遣し、平常時は病院実習を、救急出動時には必要に応じて医師が救急車に同乗し、現場で救命措置を行い救命率の向上を図るとする「救急ワークステーション(派遣型)」。

落合克宏平塚市長は22日の定例記者会見で、平塚市消防本部と平塚市民病院(石山直巳病院長)が連携した同事業を来年1月より試行運用すると発表した。

試行運用の期間は来年1月7日から同3月29日まで。時間帯は平日8時30分～17時15分とし、

市消防本部から市民病院へは救急隊員3人、救急車両1台を派遣する。医師(救急医)の出場基準は「車両や瓦礫による挟まれ事故で、救出におおむね20分以上要すると予想される場合」や、現場での医師の救命措置が必要と判断される場合など。

市では、同事業の本格的運用を平成25年度から予定。試行運用期間で連携活動状況を検証としている。なお県内では、同事業の導入は横須賀市に続き2例目となる。

NEWS 04

「音楽は心」を表現し全国で快挙 審査員特別賞を受賞 春日野中吹奏楽部

今 月10日、都内で開催された「第18回日本管楽合奏コンテスト全国大会」の中学校A部門に出場した平塚市立春日野中学校吹奏楽部が審査員特別賞を受賞した。同賞は、同部門に出場した18校の中から1校が選ばれるもので、最優秀グランプリ賞(1校)、各スポンサー賞(3校)に並ぶ特別賞。市内初の快挙を成し遂げた同部の3年生7人は26日、落合克宏平塚市長を表敬訪問し、喜びを伝えた。

部長の濱勝之佑君は「多くの方々から励ましのお言葉をもらって



自分たちらしい演奏ができました。(3年生は)これで引退しますが、後輩にも(同部のモットーである)『音楽は心』を伝えたい」と挨拶。落合市長は「素晴らしい成績を持ち帰っていただきありがとうございます。みなさんは平塚の誇り。勉強も大変な中、成績を残した努力に感謝します」と言葉を贈った。

NEWS 05

天皇杯に輝く フリーデン、農林水産祭で

株 式会社フリーデン(代表取締役社長大谷康志氏)は先月16日に開催された農林水産祭中央審査委員会において国内最高峰の栄冠である天皇杯を受賞、今月23日には明治神宮で授与式が行われた。

天皇杯は過去1年間の農林水産祭参加表彰行事において農林水産大臣賞を受賞した476点の中から選出される。同社は7月に開催された「全国農業コンクール」での受賞を元に推薦を受けていた。企



業養豚としては初の受賞。養豚から肉の加工、流通をはじめ、飲食店までを一環経営で展開、6次産業化が達成された経営を実践している点や、地域に根ざした企業として更なる発展が期待される点等が評価された。

チャンピオン誕生 ヘアメイクの祭典 JUHA JAPON FESTIVAL 2012が20日に開催され、HAIR MAKE SUPPLE(二宮町二宮)勤務の石原桃子さんがJUHA総合部門でチャンピオンに輝いた。石原さんはサロンに勤務しながら湘南ビューティーカレッジに通い、研鑽を重ねていった。同部門最年少受賞となった石原さんは「達成感はあるし自信にもなった。だけど自分にとってチャンピオンになることがゴールではない。生涯現役で表現が続けられれば」と展望を語った。



中国料理 **龍園**

中華おせち

ご予約承り中
ご予約締切日
12月29日(土)

一段重おせち ¥16,000

2~3名

- くらげの冷製
- 自家製チャーシュー
- 帆立のソフト揚げ
- 合鴨ロースの黒胡椒仕立て
- 数の子の香り紹興酒漬
- 車海老の塩水漬
- 蟹爪の甘酢炒め煮
- 穴子の五香粉香り煮
- どんこ椎茸の醤油煮
- 白菜と胡瓜の甘酢辛子漬
- 蓮根の甘酢漬
- 洗皮栗のシロップ漬

二段重おせち ¥21,000

5~6名

- くらげの冷製
- 自家製チャーシュー
- 帆立のソフト揚げ
- 合鴨ロースの黒胡椒仕立て
- 数の子の香り紹興酒漬
- 車海老の塩水漬
- 蟹爪の甘酢炒め煮
- マナガツオの五香粉香り煮
- どんこ椎茸の醤油煮
- 白菜と胡瓜の甘酢辛子漬
- 蓮根の甘酢漬
- 洗皮栗のシロップ漬
- 大海老のチリソース煮
- ズワイ特産の大根巻き

ご来店、お受取り頂いたお客様には紹興酒(700ml)をプレゼント。配達のお客様には500円の食事券進呈。

※配達日は12月31日(月)となります。
※手作りの為、冷蔵で消費期限は1月3日迄となります。

平塚市八重咲町12-28
株式会社 龍園 本社ビル2F
TEL.0463-23-8385

Planchette X'mas Dinner

プランシェットのクリスマス・ディナー

ご予約受付中 12/22(土)~25(火)

-Menu-

帆立貝と甘海老のタルタル
蝦夷鹿肉の赤ワイン煮込み
フルーツマトのクーリ
活オマール海老のロースト
レモンとミルクのジェラード
特選黒毛和牛のステーキ
ロッキーニ風
テラミスとラズベリーのクレープ
コーヒー又は紅茶

¥10,500(サ別)

フティディナー
¥6,300(サ別)
もご利用しております。

TEL.0463-36-3336
平塚市見附町44-15
レストラン・プランシェット
http://www.planchette.net/

地元の会社で働く

訪問入浴サービス

募集 正・准看護師

ご相談下さい 社員登用あり 人気の日勤 会社カレンダー 土日休み

残業できます 研修あり 土日勤務も可

勤務地:平塚市土屋 ■平塚駅から車で30分
■二宮駅から車で20分
マイカー通勤可 各駅からの送迎応相談
時 間:8:30~17:30
時 給:1,600円 季節報酬あり 社会保険完備

勤務日数・通勤方法・他条件については
電話連絡の上、随時面接相談会開催中!

☎0463-21-9111 担当:ササヤマ
平塚駅南口徒歩1分

株式会社クォーターライフ



伝統芸能を後世へ
第36回ひらつか民俗芸能まつり
12/2(日) 中央公民館

平塚市内各地に伝わる伝統芸能を披露。代々受け継がれてきた技と心を紹介。伝統芸能を身近に感じてみては。◇日時: 12/2(日) 12時開場◇会場: 平塚市中央公民館大ホール◇出演: 相模人形芝居前鳥座、湘南座、田村ばやし保存会◇入場料: 無料◇定員: 701人(先着順)◇問い合わせ: 平塚市教育委員会社会教育課 ☎35-8124



今年ももうすぐやってくる!
第3回クリスマスフェスタ
12/8(土)、9(日) 八幡山の洋館

八幡山の洋館こと旧横浜ゴム平塚製造所記念館でクリスマスにあわせて同館の利用団体によるコンサートを開催。朗読、舞踊、詩吟など様々な分野から28団体が出演。◇日時: 12/8(土)、9(日) 各10時~17時◇場所: 旧横浜ゴム平塚製造所記念館◇入場料: 無料◇定員: 60人◇問い合わせ: 平塚市教育委員会社会教育課 ☎35-8124



気軽に楽しく国際交流
第19回「みんなで楽しもうかい」
12/9(日) 平塚市青少年会館

平塚市内の外国籍市民と交流、親睦を深められる、平塚市国際交流協会主催の恒例イベント。世界の料理や、民族衣装のファッションショー、音楽などが楽しめる。◇日時: 12/9(日) 13時~16時◇会場: 平塚市青少年会館2F会議室◇前売り券: 中学生以上1000円、小学生500円、幼児無料◇問合せ・申込: 同協会 ☎25-4010



歴史情緒あふれる場所で
石川郁子 創作人形展
12/10(月)まで 倭紙茶舗 江嶋

石塑粘土を使用し、和紙・布・砂等を貼付けた創作人形展。長年のキャリアが生み出した数々の作品が、寛文元年創業の茶や和紙の老舗に花を添える。展示品販売あり。◇日時: 12/10(月)まで10時~18時(最終日は15時まで)◇場所: 倭紙茶舗 江嶋(小田原市栄町2-13-7、水曜定休)◇問い合わせ: ☎0465-43-1406(石川さん)



院展入選作品を展示
相澤豊治展
12/9(日)まで 市民アートギャラリー

平塚市内在住、相澤豊治さんの作品展。1994年から現在までの18年間、日本美術院主催の「春の院展」と「再興院展」に入選した作品を展示する。◇日時: 12/2(日)まで開催中。9時30~16時50分(最終日は15時まで)◇会場: 平塚市美術館市民アートギャラリー(入場無料)◇問い合わせ: ☎33-0360(相澤さん)



グループ展
第18回旭彩会水彩画展
12/4(火)~12/9(日)市民アートギャラリー

市内で主に野外スケッチを中心に勉強している水彩画グループ(会員23人)の作品展。出品数は約90点。◇日時: 12/4(火)~12/9(日) 9時30~16時50分(初日は13時から、最終日は15時30分まで)◇会場: 平塚市美術館市民アートギャラリー(入場無料)◇問い合わせ: ☎58-5734(久保寺さん)

海葬の自然葬 美しい富士山に見送られ、湘南の海へ還っていく。 株式会社 サン・ライク Since 1933

「海の自然葬(散骨)とご葬儀プラン」 ご葬儀式 252,000円~ + 海の自然葬 147,000円~ = ¥399,000(税込)~

ミニ情報 MINI INFORMATION

- 買います ピアノ高価買取ります... 電子ピアノとも交換可。大型買取店 タクト楽器株湘南店 ☎96-6728
- 直します カギ・サッシ・玄関ドア・網戸等 見積無料。ミノシマ・サービス(平塚) ☎0120-88-8665
- 買います 本の出張買取いたします... 単行本、文庫、専門書、資格、漫画、CD、DVD等。コーキシンボックス ☎20-8520
- 相談 合祀墓・永代供養付 説明書希望の方ご連絡を。送付可。いつでも見学自由。一向寺 ☎79-0344
- 買います 原付バイク買取・処分無料! ナンバー付の廃車手続きも無料で安心。(有)バイク情報センター ☎82-1781
- 募集 手作り作品レンタルBOX / 平塚 雑貨リトルジョイ & 洋服リメイク教室 西図書館側 ☎080-8885-1569
- 買います パソコン出張修理 即対応。年中無休、相談無料。中古引取、販売。先生の卵の会 ☎73-3593
- 募集 人間科学の学習塾 大磯・平塚 早稲田大学・今泉和彦教授・推薦 先生の卵の会 ☎73-3593 白砂 賢治
- 告知 セールのご案内 今昔きもの・古裂 骨董・生活雑貨等 12/4(火)~12/9(日) 11時~18時 エ・メ ☎61-4547
- 告知 四季のバザール会からのお知らせ スターライトフェスティバルに参加します。12/1(土)2(日) いずれも10時~16時。皆様のご来場をお待ちしております。尚、12/2は13時から新光会通りでも16時まで出店します。いずれもお問い合わせの上、お楽しみください。
- 告知 髪の毛お肌の敵は完璧に塩素 浄水器22年2055台取付の実績。薄毛・抜け毛やアトピーアレルギー手荒れの方に大変好評です。気軽にお電話下さい。1ヶ月無料お試しを! レンタルで月4500円のみ。本取付時部材2万円。他に飲料用浄水器あり。カンロスイ ☎31-3942

忘年会・新年パーティは温泉旅行気分です! 天然温泉 湘南ひらつか 太古の湯 クリーンサウナ 平塚駅西口 徒歩2分 TEL.0463-22-1772 オールナイト 入泉料割引キャンペーン 2012年12月31日(月)まで ※お一人様1回限り 期間中はタオル(大小)浴衣つき ゆったりコース 1,500円(税込1,575円)のところ 1,000円! (税込1,050円)

快適・暮らしインフォメーション

もういくつ寝るとお正月ですね。気持ち良く新年を迎える準備はお済みですか？
お家にまつわる不安や大掃除で気付いたお悩みの点は各分野のプロフェッショナルに早めに相談！

免震住宅見学会 **「本物の免震住宅」を見るチャンス!!**

地震から命を守る免震装置を自分の目で確かめてください!!

今回見学会を開催するTHK製免震住宅は地震対策に完璧に近いと言われています。同時にこちらの建物は旧家の建替えで、前の家の古柱(ケヤキ)や梁を蘇らせ、骨組みも国産の桧や松などを使用。構造部は耐震性能3と同等の強さで、断熱はCW工法をとり入れたハイグレード仕様の地震から命を守ってくれる免震住宅です。将来マイホーム造りをお考えの方で特に耐震性能が心配な方はぜひお越し下さい。当日は阪神淡路地震の揺れを体験出来る体験車も来場予定。

免震住宅見学会開催日程
12月2日(日) 10時～16時
場所:平塚市長持387
*地震体験は10時と14時の2回開催
御希望の方事前にご連絡をお願いいたします。

プロから一言 **あべの親父 阿部 利昭さん**
最近はお家の家を造れる職人さんが少なくなって来ました。古き良き建物を壊して簡単に処分する、寂しいですね。先代の建てた家の何かを残したいと思っておられる方は、ぜひ私にお任せください

住まい造り42年
アベケン
平塚市河内519-5 <http://www.k-abeken.com/>
☎0463-32-4816

太陽光発電 **これからの太陽光発電をご提案します**

最大14.4kWhの業界最大容量※です。発電・蓄電・運用…非常時のことも考えたシステムです。

「成田屋商店」が提案する太陽光発電は「リチウムイオン蓄電システム」です。太陽光によって発電した電気を、いままで出来なかった、リチウムイオン蓄電池に蓄電し運用します。蓄電することで、必要なタイミングで供給することが可能となり、災害や大規模停電など非常時に備える電源として力を発揮します。経済性と省エネ性はもちろん非常時のことも考えたシステムです。

屋根瓦を手がけて65年、プロの職人がしっかりと打ち合わせをして施工致します。無料の屋根診断も承りますので、お気軽にお問い合わせ下さい。

株式会社 **成田屋商店**
平塚市北豊田624
☎0463-34-3501
FAX:0463-34-2616

成田屋商店 検索

空調・衛生設備 建築リフォーム **地元で33年！匠の技が光るプロ集団 チーム三興**

お客様と家族付き合い！！信頼を築く、その施工とは？

水廻りや空調、増改築や外壁塗装など、各部門でそれぞれ専門のプロが施工を手掛ける(株)三興。「お客様の笑顔が私達のチカラ！」がモットーの同社。お客様とのコミュニケーションを大切に細かな所まで希望に合ったライフスタイルを提案している。その施工は部門のプロが丁寧に施工、細部にまでこだわった仕事は特筆もの。お客様への配慮が行き届いた気の利いた提案と施工により、引渡しの頃にはお客様と家族のような付き合いになっていることからリピーターが多いのもうなづける。さらに施工後のアフターサービスでは小さな部品交換でも対応する。家族付き合いになるはずだ。ただいま同社では年末施工の相談も受付中、現地調査は無料。また様々な疑問にも気軽に答えてくれる、まずはお電話を。

プロから一言 **専務 吉川 裕之さん**
お客様と一緒に考えたものが形になっていく喜びと「ありがとう」の一言が明日への活力になります。これからお客様との「縁」を大切に精進していきたいと思っております。

TOTO水彩工房 湘南平塚店
株式会社 三興
平塚市平塚2-1-11
☎35-3535
<http://www.sanko-ltd.jp/>

水回りリフォーム **快適リフォームをご提案いたします**

バス、キッチン、トイレリフォーム 素敵な暮らし、快適を現実します。

長年暮らしてきた住まいも時が経つと不便に感じるところがいくつか出てきます。そんな悩みをリフォームで解決し快適な暮らしを実現するため、専門員が細かくアドバイスをいたします。色、形、使い勝手などはショールームで体験していただくことも出来ますので、じっくり計画を立ててみてはいかがでしょうか？きっと素敵なものになると思います。

神奈川県水道局登録工事店、平塚市など市町の水道排水設備指定工事店の当社は水道工事のプロフェッショナル。スタッフ全員が水道工事に精通しています。工事後のフォローもお気軽にご連絡して下さい。社員一同心よりお待ちしております。

有限会社 **内田総合設備**
平塚市札場町23-3
☎0463-21-1190
FAX:0463-21-6360

内田総合設備 検索

Christmas Dinner Show
山本リンダ
クリスマスディナーショー
2012年12月23日(日)
[1stage] 16:00～18:00
[2stage] 19:30～21:30
場所:グランドホテル神奈中平塚 2階宴会場「百合の間」
お一人様 **¥23,000**(税・サ込)
洋食コース料理+フリードリンク付き
ご予約・お問合せ TEL:0463-23-0300

CAKE SHOP BLUEBERRY
CHRISTMAS CAKE SELECTION
クリスマスケーキセレクション2012
ノエルドフレイズ **¥3,000**(税込)～

グランドホテル神奈中平塚 TEL:0463-23-2555
〒254-0811 神奈川県平塚市八重咲町6-18 詳細はwebサイトで! <http://www.grandhotel-kanachu.co.jp>

ローストビーフも食べ放題でおなかいっぱい!
ウインターバイキング
2012年12月8日(土)・9日(日)
11:30～14:00/17:00～20:30(最終入場20:00)
お一人様 **¥2,000**(税込) お子様 **¥1,000**(税込)
※お子様は4歳～小学6年生までです。
好評のためご予約をおすすめいたします! カフェレストラン「楓」 TEL:0463-23-7678

忘新年会プラン
料金 **¥5,500 / ¥6,500 / ¥7,500**
フリードリンクプラン ¥1,500～
※料金の表示はすべて税金・サービス料を含みます。
料理 和洋コース料理 / 和食会席 / 和洋立食料理 / 洋食コース料理
ご予約・お問合せ TEL:0463-23-0300

ふぐ会席
11:30～14:00 / 17:00～21:00
お一人様 **¥8,000**(税・サ込)
日本料理「松風」
TEL:0463-23-2636

※飲酒後のお車の運転は、法律で禁止されています。※本掲載内容は予告なく変更される場合があります。写真はイメージです。

グランドホテル平塚で検索! / **グランドホテル平塚** 検索

JR平塚駅 南口徒歩1分

SHONAN GOOD TOPICS

毎週金曜日は湘南の良いもの・良いお店をセレクトした湘南グッドトピックス。素敵な出会いをさがしてみよう。

「琉然庵」蔵出しのご案内 11月30日(金)~12月4日(火)

呉服と古美術 林屋 ☎0463-21-0872

銀座通りの林屋では、「琉然庵」の所蔵品整理に伴い、茶道具・美術品を特別価格にてご提供する。宮川香雲の色絵竹茶碗や隠崎隆一の備前徳利、藤原雄の備前徳利ほか。

また、現在店内では江戸時代(天保期)に名工基盤師の高梨清兵衛により作られた「携帯用基盤」を展示中。



主な作家の展示品
●金城次郎 ●浜田庄司
●河井寛次郎 ●島岡達三
●徳田八十吉 ●藤原啓
●古陶磁 ●茶道具 ●茶掛

長谷金本店感謝祭 大特価セール

長谷金本店 ☎0463-22-0112

平塚で100年以上海産物や花かつおを製造販売し県外からのお客様も絶えない同店では日頃のご愛顧に感謝を込めて「長谷金感謝祭 大特価セール」を開催します。当日は削りたての花かつおや昆布等定番商品を始め北海道新豆も特価でご奉仕。田作り等のお正月商品もお買得です。



日時 11/30(金)・12/1(土) 時間 10:00~17:00 長谷金ビル特設会場(平塚魚市場前)

INFORMATION
平塚市千石河岸 24-8
●9:00~18:00
●日曜日・祝祭日
●あり

12/2(日)開催! 「湘南3年B組大体育祭」 坂本紘司選手引退セレモニーや HAN-KUNスペシャルライブも 湘南ベルマーレ ☎0463-25-1211

劇的なJ1昇格を決めた湘南ベルマーレがサポーターと昇格を祝うイベントとして、「湘南3年B組大体育祭 ~J1昇格感謝祭~」を12月2日(日)にShonanBMWスタジアム平塚にて開催。全選手・全スタッフが参加し、大体育祭と題して選手が緑組と青組に分かれて様々な種目で勝敗を競う。当日は今シーズン

をもっての現役引退が発表された坂本紘司選手の引退セレモニーや、今シーズンもスタジアムを大いに盛り上げた湘南乃風のHAN-KUNによるスペシャルライブも行われる。入場者にはイベント限定デザインの記念ポストカードがプレゼントされるなど、記憶に残るイベントになりそうだ。

日時 12月2日(日) 17:00~19:00 ※16:00開門
会場 Shonan BMW スタジアム平塚
入場料 大人(高校生以上) 1,000円 中学生以下 無料
*当日15:30より、Shonan BMW スタジアム平塚 正面チケット売りに販売。



あなたは立った状態でロコモ改善運動体験会
チェック!
片脚立ちで靴下が履けなくなった。
家の中でつまずいたり滑ったりする。
階段を上がるのに手すりが必要である。
1つでも当てはまればロコモの心配があります!
ロコモとは...?
ロコモティブシンドローム(運動器症候群)の略称(以下ロコモ)です。
骨や関節、筋肉など動きの信号を伝える神経などが衰えて「立つ」「歩く」といった動作が困難になり、要介護や寝たきりになってしまふこと、またそのリスクが高い状態のことです。
健康体操&ロコモ改善予防体験会
当クラブ人気レッスン「健康体操」とロコモ運動を組み合わせた内容となります。
日時 12月5日(水) 13:30~15:30 料金 1,050円
本紙持参で 525円

新しいこと始めよう! 見つけよう! Let's Go to Lessons
おすすめ習い事情報

1 ハロー! パソコン教室平塚駅前校
2 ミハシダンススクール
3 コール・カメリア
4 湘南カルチャースクールパソコン教室
シニアのためのiPad教室
人気急上昇! iPadで楽しむ大人の世界

J1昇格記念! 湘南ベルマーレサッカースクール 入会キャンペーン! 12月1日から 無料体験も実施中!
親子でJ1 観戦チケットプレゼント!
今入会すると...
スクール特典
会費
応募方法

カルチャーBONDS 平塚
親しい人と偲び送る『お見送り式』
家族葬から多くの方が集う葬儀まで幅広く対応する同館が用意している『お見送り式プラン』について、天野館長に聞きました。
Q.どのようなプランですか?
Q.相談などはどうすれば良いですか?
お見送り式プラン(上記写真の内容) 356,335円(税込)

毎週金曜日は湘南の厳選した物件をご紹介

SHONAN HOUSING JOURNAL

湘南ハウジングジャーナル

**地域の
物件情報満載**

お気軽にお問い合わせを!

マンション 3DK
平塚 **大神**

賃料 **70,000円**

敷2 礼0 駐:1台付

南向きで日当たり抜群!!!
賃料大幅値下げ☆人気の角部屋!!!
オシャレな出窓♪収納たっぷり♪

アパート 2LDK
平塚 **代官町**

賃料 **80,000円**

敷2 礼0 駐:1台付

浴槽・洗面・キッチン全て新品!!!
駅・ショッピングモール・ホームセンター近く!
賃料2ヶ月無料キャンペーン! 12月末迄契約の方

種類	所在地	間取り	家賃	敷	礼	駐	物件おすすめポイント
アパート	寺田縄	2DK	¥45,000	2	0	¥5,000	賃料値下げ! 賃料2ヶ月無料キャンペーン!
テラスハウス	横内	3DK	¥50,000	2	0	1台付	2ヶ月賃料無料! 賃料値下げ!
アパート	東真土	2DK	¥50,000	2	0	1台付	3ヶ月賃料無料! 明るい室内!!
アパート	大神	2DK	¥50,000	1	0	1台付	収納たっぷり! 使い易い! 3ヶ月賃料無料!
マンション	老松町	2DK	¥53,000	共益費¥1,000	2	0	近隣 賃料1ヶ月無料キャンペーン! 角部屋・日当たり良好!
アパート	田村	3DK	¥56,000	2	0	1台付	賃料値下げ! 日当たり良好! 生活至便☆
マンション	中堂	3DK	¥80,000	共益費¥5,000	2	0	¥11,000 小学校近く、ファミリーさんおすすめ☆
貸家	千石河岸	5SDK	¥90,000	2	0	¥11,000	賃料2ヶ月無料! ベット飼育可(敷金3ヶ月)☆

家主様大募集 基本的には管理費、広告宣伝費等は頂きません

神奈川知事(11)第7989号 (株)協和不動産 ☎55-0551
 神奈川知事(2)第26468号 (株)協和不動産販売 ☎23-8233
 (社)全国宅建物取引業保証協会 (公社)首都圏不動産取引協議会加盟
 ホームページもご覧下さい <http://www.kyowa-fudosan.co.jp>

売地 平塚 山下

1,550万円

●所在地/平塚市山下940-3
●用途地域/第1種中高層住居専用地域
●建坪率/60%
●容積率/200%
●取引態様/専任媒介

売地 平塚 中原2丁目

1,817万円~

●所在地/平塚市中原2丁目20
●土地/37坪~37.1坪
●地目/宅地
●用途地域/第1種住居地域
●建坪率/60%
●容積率/200%
●開発許可/平塚市指令(開)第153号
●取引態様/売主 建築条件付

売地 平塚 河内

1,407万円~
1,720万円

●所在地/平塚市河内99番1より
●土地/31.3坪~38.2坪 ●地目/宅地
●用途地域/第1種住居地域 ●建坪率/60%
●容積率/200% ●開発許可/平塚市指令(開)第325号
●取引態様/売主 建築条件付

神奈川知事(10)第09277号
(株)白井不動産
白井不動産グループ ☎32-6406

平塚市河内531-1
マクドナルド山下店・ツタヤ前
定休日/毎週水曜、第2、第4日曜、祭日

不動産物件探しは、ネットの時代!
賃貸&売買物件 満載で
ホームページ運営中!

アクセスしてね!

<http://www.hoei-g.co.jp>

豊栄ハウジング 検索

Hoei-g (有)豊栄ハウジング

神奈川知事免許(9)第12114号 (有)豊栄ハウジング ☎34-6009
 平塚市平塚4-24-7 定休日/毎週水曜、祭日

読み終わった CD DVD ゲーム
読まなかった 観た 遊ばなかった

本 CD DVD ゲーム

大掃除に、本棚の整理に
ご利用下さい

便利で **無料の出張買取**

年末は混むためお早目のご予約を

ご自宅までお問い合わせ! 30点以上からOK!
平塚 大磯 三宮 茅ヶ崎 エリア

クーポン券 (平塚駅西口店) 11.30号 **¥50**

※ブックオフ平塚駅西口店以外では利用できません。
※お一人様一枚まで (有効期限:H24.12.31まで)

BOOK-OFF
平塚駅西口徒歩10秒!ダイレクトパーク1F
平塚駅西口店 ☎0120-03-2902

お車で来店歓迎!! 御買い上げ500円で駐車サービス券を差し上げます
くわしい内容はHPでチェック!! **BOOKOFF 平塚駅西口店** Web検索

商品券・ビール券
旅行券・切手・ハガキ
高価お買取!

金 プラチナ
お売り下さい!

切れたネックレス、
石が取れた指輪なども
大歓迎

査定無料 お気軽に
お立ち寄り下さい。

iPhone格安修理受付中! 即日OK!
チケットキング平塚店

まずお電話を!! 平塚駅北口そば
電話 **0463-25-1213**
平塚市宝町6-6 定休日:日曜・祝日
平日営業10時~18時(土のみ15時まで)

チケットキング平塚店ご案内 検索

撮って!送って!
**ケータイフォト
ギャラリー**

湘南銀河大橋からの夕日 @さとりんさん

茅ヶ崎までサイクリングの帰り道、普段車移動の私には色々な発見に何だかワクワクしました。

募集 携帯電話のカメラで撮影した何気ない日常の一コマを掲載しませんか?簡単なタイトルとメッセージ、ニックネームを添えて、下記アドレスまでお送りください。極力大きなサイズの画像でお送りください。

✉ toko@shonan-journal.com まで

相州長屋の忘・新年会!
うたげ

冬の宴

旨い酒、旨い肴がある。楽しい宴は、相州長屋。

長屋 宴会コース 120分 3,675円(料理13品)~7,350円

幹事さん納得 **飲み放題+1,575円**

※ご予算等お気軽にお問い合わせ下さい
ご宴会は5~60名様まで。個室もございます。

4,500円コース 全15品 おしながき

- 前菜盛
- 長屋特製魚師鍋
- 酢の物
- 串焼3種
- 生湯葉
- ズワイガニ桶盛
- 手羽先照焼
- 天ぷら盛
- 食事
- 旬のお造り
- 焼魚
- 真鯛白子
- カニみそ焼
- お新香
- デザート

全国の地酒・焼酎・梅酒を
ラインナップ!

当店の利き酒師が選んだ季節ごとのお酒の数々。
蔵元直送のお酒も多数
ございます。

★毎日10種類以上!
山海の幸を料理長自ら腕をふるう
おすすめ料理!
築地より直送の魚介類をはじめ、季節ごとに美味しいものをご提供!!

★お酒が飲めない方も楽しめる!
お食事メニューも充実!!
(釜めし、わっぱめし、麺類)

相州長屋 湘南平塚店 ☎0463(22)8111 平塚市宝町6-2
12月は日曜も営業致します
平日16時~23時半(L.O.23時) 祝日15時~22時(L.O.21時半) 毎週日曜日
携帯からもご覧いただけます▶▶▶ <http://www.s-nagaya.com>

COOKING JOURNAL



今週の先生
ママチュウボウ
ママ厨房
パ・ジタン
鹿 俊光さん



醤油豆腐 石鍋豆腐しょうゆ味

寒い季節にぴったり、熱々の石鍋料理。ごはんのおかず、酒の肴にと何にでも合います。石鍋は一般家庭になかかならないと思いますが土鍋でもOK!ただ、石鍋でつくと香りが違います。可能な方は是非チャレンジ

先生のお店
大磯警察署の程近くに中華料理店「ママ厨房」を営業中。
毎月第2水曜日、15時から料理教室もやっています!
大磯町国府本郷 217-4 ☎72-0099
営: 昼 11:30~15:00
夜 17:00~24:00 (平日は 17:30~)
休: 年中無休 P: 駐車場完備

- 材料(2~4人分) 所要時間: 15分
- 絹豆腐.....1丁
 - むぎエビ.....8尾
 - ニラ.....1/4束
 - 玉ねぎ.....1/6個
 - 長ねぎ 白い部分.....5cm程度
 - 赤ピーマン.....少々
 - 万能ねぎ.....少々
 - 胡麻.....少々
- 《調味料》
オイスターソース.....小さじ1
醤油.....大さじ3~4
砂糖.....小さじ2
味の素.....小さじ1
粉山椒.....少々
水とき片栗粉.....適量
ごま油.....少々
サラダ油.....適量
中華スープ or 水.....200cc
- ① 下準備ををする**
豆腐を2~3cm角にカット。ニラを3~4cmに切る。玉ねぎと赤ピーマンはせん切り、長ねぎは白髪ねぎにする。
 - ② 炒める**
鍋にサラダ油を引き、玉ねぎとむぎエビを入れて強火で炒める。香りがたったら醤油と中華スープを入れる。オイスターソース、砂糖、味の素、粉山椒を入れる。
 - ③ 煮る**
豆腐を入れ、2分程弱火で煮詰める。水溶性片栗粉でとろみをつけ、ごま油で香りをつける。
 - ④ 仕上げ**
熱した石鍋に具材を移し、一気に煮立たせる(土鍋の場合は空焚きできないので具材を移してから煮立たせる)。白髪ねぎ、赤ピーマン、万能ねぎ、胡麻をあしらって出来上がり。あっあつで召し上がれ!

源平とその周辺

新村 衣里子
元平塚市市民アナウンサー。『大磯町史11別編ダイジェスト版おもしろ歴史』では中世の一部を担当、成蹊大学非常勤講師。

第31回 義仲の進む道

平家追討のために都を出ていた行家(義仲と頼朝の叔父)は、室山(兵庫県)で平家に敗れる。巻き返しをはかる平家が、都を奪還するために入京するという噂も流れだした。義仲にしてみれば、もとより平家に恨みはない。憎いののは、頼朝だ。孤立した木曾義仲は、播磨の室泊にいた平家と手を組もうと画策した。「共に、東国を攻めよう」と。しかし、勢いをつけた平家が、いまさら義仲に誘われて都に上り、協力するはずもない。平家は、強気だった。なぜならこちらには、切り札である3種の神器があるのだ。共に頼朝を討つという義仲の案は、拒絶される。

義仲は、考える。それにしても憎いののは頼朝だ。自分の父親(義賢)は、頼朝の兄・平家に殺された。自分も命を粗わった。運よく助けられたが、父親が勢力を広げていた北関東を捨てて信州の木曾へ逃げて来ざるを得なかった。しかも自分の大事な息子(義高)を、大姫(頼朝の娘)の婚約者という名目で無理やり差し出させた。婚約者とは名ばかりで、実際は人質に等しい。そして今、平家追討に功のある自分をさし置き、後白河法皇と交渉して鎌倉にいながらにして実権を握り、力を蓄えている。

頼朝追討の命令が出されている奥州平泉の藤原秀衡と手を組み、頼朝の弱体化をはかろう。あるいは、後白河法皇を連れて北陸に一旦退却し、体勢を立て直そうか。寿永3年1月11日。義仲は朝廷から、征夷大将軍(征東大将軍との説もある)に任じられる。征伐すべき敵が明確になった。関東の頼朝だ。平家、ではなかった。

既に義経から義仲クーデターの報を受けていた頼朝は、弟の範頼率いる大軍を京都へ向けて派遣する。義経率いる軍勢は宇治から、範頼率いる軍勢は瀬田(勢多)からの入京を目指す。義仲は、ただでさえ少ない勢力をさらに分けざるを得なくなった。自分はいざというときに法皇を北陸に連れていけるよう、法皇の御所(後白河法皇の近臣・平兼忠の邸)を警護する。義仲に反旗を翻す行家の拠る河内へは樋口兼光を、瀬田には今井兼平を遣わす。そして、宇治。宇治には義経の軍が刻々と迫っている。この京への入り口、なんとしても守らねばならぬ。



日本最大級の馬上の人物像、植生護国八幡宮の「源義仲騎馬像」(富山県小矢部市植生2992)写真提供=小矢部市

私は今

WEEKLY PEOPLE

土屋崇之さん

ティーアンドティー会計事務所 代表

今年10月に長男が誕生すると共に、地元平塚で開業。平塚での仕事を夢見ていました。仕事だけでなく育児も頑張るどころ。好奇心旺盛で作ったホームページ、是非一度見に来てください。事業やNPOの起ち上げ、その後のサポートいたします。趣味は週に1度のテニス。仕事、育児、趣味を通じて平塚で沢山のネットワークができれば嬉しいです。



緑と青の風

MIDORI TO AO NO KAZE

文・遠藤さちえ (湘南バルマーレ)

第一回

『想いを引き継ぎ、来季へ』



仲間へ掲げられる坂本紘司選手

3年ぶりとなるJ1復帰を果たした。最終戦で決まった劇的な逆転昇格に、選手の顔は笑顔で弾け、そして涙で濡れた。歓喜に沸く中、崩れるように泣いていたのは書貴裁監督とキャプテンの坂本紘司だった。二人は抱き合うと互いを支え合うようにして涙を流した。「お前がいたからここまでこれた」と監督は坂本に言った。この最終戦が終了した時、坂本は16年間のプロ生活に終止符を打つことを決めた。誰もが笑顔になっているのを見て「笑って終わろう」と決心がついたのだと言う。13年間もその身をバルマーレに捧げてきた。いい時ばかりではない。むしろ苦しい時のほうが多かった。それでも前を向く8番の姿に支えられチームは成長した。サポーターに愛され、そして誰よりサポーターを愛した。チームメイトが坂本の想いを引き継ぎ、バルマーレは来季J1の舞台で戦う。

振興財団文化トピックス

■公演情報(11月20日現在)

【販売所】セ=平塚市民センター、ヤ=山野楽器、ヨ=ヨネザワ楽器、オ=YAMAHA大村楽器、ク=クエストラウンジの木、ラ=ラティアン(二宮町)

開催日	開演	イベント名	会場	入場料	チケット
12/2(日)	14:00	第22回湘南ひらつか第九のつどい	平塚市民センターホール	全席自由 1,000円	セ、ヤ、ヨほか
12/16(日)	14:00	第4回湘南ひらつか能 狂言	平塚市中央公民館大ホール	全席指定 3,000円	セ、ヤ、ヨ、ク、ラほか
2013年 1/20(日)	14:00	新春7アタマーンコンサート~協奏曲の愉しみ~	平塚市民センターホール	全席自由 1,000円	セ、ヤ、ヨ、ラほか
2013年 2/16(土)	14:00	清塚信也&石田泰尚 デュオ・コンサート	平塚市中央公民館大ホール	全席指定 2,500円	セ、ヤ、ヨ、ク、ラほか

■困窮情報

- 2013年11月13日(日) 第11回湘南ひらつか地域対抗困窮大会
●会 場:平塚駅ビル6F ラスカホール
●参加料:2,000円(高校生以下1,000円) 昼食、参加賞付き
■申し込み方法等については文化事業課までお問い合わせください

(公財)平塚市文化スポーツまちづくり振興財団 文化事業課

〒254-0045 平塚市見附町15-1 ☎0463-32-2237 <http://www.hiratsukazaidana.jp>

ペット自慢

レイくん (オス・14才・ミックス)

写真を見ているとペロペロ舐めに來ます。凄く音に臆病でお外が怖い家猫さんです(笑)

☺平塚市にゃんこ好き!さん

募集

【郵 送】〒259-1217 平塚市長持203-4
【Eメール】info@shonan-journal.com
(株)湘南ジャーナル社「ペット自慢」係。
一言メッセージを添えて下さい。



平塚市内配達OK 時間/13:00~18:00(応相談)

ご予約承り中

手作りおせち

●一段重 9,500円(税込)
少人数でも楽しめるボリューム

●三段重 20,000円(税込)
本格的な料理が彩り鮮やか

一人用おせち 3,000円(税込) 好評受付中!
※店頭渡しのみ、5%OFF対象外

店頭渡しは5%OFF!!

お申込締切日/12月28日まで
商品お引渡し日/12月31日 午後12時以降

平塚市紅谷町3-19 ☎0463-23-7723

平塚市松風町9-6 ☎0463-21-2682

平塚駅南口 高風荘マンション
イタリアレストラン

サルサ特製 おせちオードブルセット

食べごたえ十分!
ボリューム満点で大満足!!

ワインにピッタリの料理をセレクトしました

4~5人前 8,400円(税込)

●牛カルビ肉のロースビーフ ●スモークサーモン ●エシャロットソース添え ●自家製お肉のデリニョ ●帆立貝柱のマリネ ●海老とズワイガニの柚子風味 ●地鶏と豚ひき肉のガンテメ(ロール巻き) ●ローストビーフ、スモークサーモンにはそれぞれ特製ソースが付きま

ご予約め切 12/24(月・祝) ご予約はお電話にて承ります

お渡し 12/31(月) 本店にて午前10時~午前11時まで

限定50食 ※限定数になり次第め切とさせていただきます

イタリアレストラン サルサ
☎0463(22)1262
平塚市八重咲町26-19 ブルーハイツ高風荘1F

創業29年

スイス風 特製おせち

こだわりました。スイスのオードブルに

限定30個 ご予約のみ

15,750円 ご予約め切 12/25(火)

お渡し 店頭お渡しのみ

12/30(日) 営業時間内

12/31(月) 10:00~13:00

※内容が変更になる場合があります。
内容/特製テリーヌ、スイス風ハム、ローストビーフなど全16品

スイスレストラン ル・シャレー
☎0463(23)9037
平塚市八重咲町26-19 ブルーハイツ高風荘1 F

